

(公社)日本水道協会認証品

ポンパー® KFED

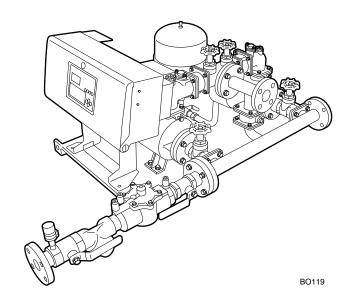
KFED 形

取扱説明書

このたびは、自動給水ポンプをお買上げいただきまして まことにありがとうございます。

で使用の前に、この取扱説明書をよくお読みになり、 正しく安全にお使いください。

なお、お読みになった後は、お使いになる方がいつでも 見られるところに必ず保管してください。



目 次

はじめに	安全上のご注意.2はじめにご確認ください.7製品仕様.8各部の名称.9作動原理.14
据付・運転	据付・配管工事
メンテナンス	保守・点検44消耗部品の交換45故障警報一覧46液面警報一覧46故障かな?と思ったら47

安全上のご注意

本書では、製品を安全に正しくお使いいただき、あなたや他の人々への危害や損害を未然に防止するための注意事項が記載されております。

また注意事項は、危害や損害の大きさと切迫の程度を明示するために、誤った取扱いをすると生じることが想定される内容を「警告」、「注意」の2つに区分しています。

いずれも安全に関する重要な事項ですので、必ず守ってください。

「警告」、「注意」が示す危険度の内容

人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容。

⚠ 注意 人が傷害を負う可能性および物的損害が想定される内容。

絵表示の意味



気をつけなければならない 内容を表しています。たと えば<u>小</u>は「感電注意」を示 しています。



してはいけない行為を表 しています。たとえばの は「分解禁止」を示してい ます。



必ずしなければならない行為を表しています。たとえばしは「アース線を必ず接続する」を示しています。

≜警告

据付について

● 荷下ろし、搬入、据付で本製品を吊り下げる場合は、カタログ、据付図、取扱説明書などに従って製品の質量や吊り方を確認し、正しく行ってください。また、吊り具の定格荷重以上の製品は吊らないでください。

吊り下げが不完全な場合、落下によるけがの原因 になります。

 据付は取扱説明書に従って確実に行って ください。基礎の上に水平に設置し、基 礎ボルトで固定してください。

据付に不備があると漏電・感電・火災、落下・転倒によるけがの恐れがあります。またポンプ振動の原因になります。

- 据付、配管、電気工事は給水装置工事主任技術者の指導により水道法及び各水道事業体の規定に基づいて行ってください。 誤った据付、配管、電気工事により、感電・火災・落下・転倒によるけがなどの原因になります。
- 夏場の温度上昇などにより吐出し配管内 圧力が上昇する可能性のある場合には、 減圧できる設備(安全弁など)を施工し てください。

圧力上昇により配管やバルブなどが破損して、けがをする恐れがあります。

適用される法規定(電気設備技術基準・ 内線規程・建築基準法等)に従って施工 してください。

法規定に反するだけでなく火災やけがの原因に なります。

- 電気工事は「電気設備技術基準」および「内線規程」に従って確実に施工してください。 配線、接続に不備があると、感電、漏電や火災の原因になります。
- アースを D 種 (第三種)以上の接地工事にて必ず取り付けてください。

プース線を 必ず接続する 故障や漏電のときに感電の原因になります。アース 線の取り付けは、法律で義務付けられています。

> アース線をポンプのアース端子に接続し、アース 棒を地中に埋めてください。

> アース工事は電気設備技術基準に基づき、電気工事士の方が行ってください。

- アースを確実に取り付け、電源側に専用 の漏電しや断器を取り付けてください。 アース線を 漏電や感電、火災の原因になります。
- 接地工事は通電前に必ず行ってください。
- アース線はガス管、水道管、避雷針、電話のアース線には接続しないでください。アースが不完全な場合、感電する恐れがあります。
- 進相コンデンサは取り付けないでください。 ※ 単 異常発熱等の不具合を生じます。
- 第一 英市光宗(寺の)「英口で工びるす。
- 梱包は釘やホッチキスの針などに注意して開梱してください。
 けがをする恐れがあります。

⚠警告

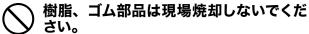
据付について

ポンプはポンプ室などの鍵の掛かる場所に設置するか、第三者が容易に触れられないように柵や囲いを設けるなどの対策をしてください。

回転部・高温部などに触れ、思わぬけがをする恐れや勝手に制御盤の設定やバルブの開・閉などを変更され、ポンプが正常に運転しなかったり、水が流れない恐れがあります。

屋外仕様を除き、屋外あるいは被水する 場所には設置しないでください。

業 止 発錆や故障、また絶縁低下などにより、漏電・感電・ 火災の原因になります。



燃やすと有害なガスが発生する恐れがあります。 処理方法は各自治体にご確認ください。

- 機器の寿命を考慮し、設置は風通しがよく、ほこり、腐食性及び爆発性ガス、塩分、湿気、蒸気、結露などがなく、風雨、直射日光の当たらない所を選んでください。 悪環境下では、モータ・制御盤の絶縁低下などにより、漏電・感電・火災の原因になります。
- 爆発性雰囲気中では使用しないでください。
- 業 止 火災の恐れがあります。
- タコ足配線(複数の電気機器を接続)は 避け、専用配線にて施工してください。 漏電・感電・火災の原因になります。
- 製品を吊上げ状態での使用及び作業は行わないでください。
- 鸞≟ 落下及びけがの恐れがあります。

試運転、運転について

配線を取り付けたり取り外したりする場合、必ず電源を遮断して電気がきていないことを確認してください。 感電する恐れがあります。

電源を投入した後は制御盤の扉を開けたままにしたり、充電部に触れないでください。 感電や漏電、火災の原因になります。

電源を投入した後は濡れた手で操作ス イッチなどを操作しないでください。 ぬれ手禁止 感電する恐れがあります。

- 配線作業などで取り外した端子箱カバー は必ず元通りに取り付けてください。 感電やけがの恐れがあります。
- 電源プラグ・配線接続部・結線部・端子 部などのほこりを除去してください。 ほこりの付着などを放置すると発熱し、火災の原 因になります。

・インバータ搭載機種にて発電機をご使用の際は、最寄りの弊社営業所にご相談ください。

制御盤(電装箱) や発電機が故障・破損する恐れがあります。

- 電源投入前に配線接続部・結線部が緩んだり外れたりしていないか、確認してください。 一箇所でも緩んだり外れたりしていると、火災・感電の原因になります。
- モータ、制御盤(電装箱)には水をかけないでください。
 - ・感電・漏電・火災や故障の原因になります。
- **停電の場合は電源スイッチを切ってください。** 復電時に製品及び設備機器の破損や急にポンプが 運転してけがをする恐れがあります。
- 運転中は吸込口に手足などを近づけないでください。
 - ___ _ 吸い込まれてけがをする恐れがあります。
- ポンプ運転前に吸込口のストレーナにゴ ミや異物が詰まっていないかご確認くだ さい。

吸込み側が負圧になり故障、破損する恐れがあり ます。

点検、修理について

動かなくなったり異常 (コゲ臭いなど)がある場合、直ちに運転を停止して電源を遮断し、ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所に点検あるいは修理を依頼してください。

異常のまま運転を続けたり、修理に不備があると、 感電や火災、漏水などの原因になります。

- 修理技術者以外の人は、分解したり修理 や改造を行わないでください。
- ※ 改造業止 修理に不備があると、感電や火災、漏水などの原 因になります。
- お手入れの際は、必ず電源を遮断して電気がきていないことを確認してください。
 感電やけがをする恐れがあります。
- ・ポンプを移動し再設置する場合は、ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所にご相談ください。

据付に不備があると、感電や火災、漏水などの原因になります。

アキュムレータの封入ガス圧力が低下している場合、必ず空気を封入してください。 水素ガスなどの爆発性ガスを封入すると、爆発する恐れがあります。



≜告

点検、修理について

制御盤(電装箱)・インバータなどの電 気部品の点検・交換時には、電源遮断後 10 分以上経過した後にテスターなどで無 電圧になっていることを確認してから行っ てください。

感電やけがの恐れがあります。

モータの絶縁抵抗値が1MΩ以下に低下 した場合、すぐにご購入先もしくは最寄 りの弊社営業所に連絡してください。

モータが焼損したり、感電や火災を起こす恐れが あります。

修理の際は当社純正部品をご使用ください。 純正部品以外を使用された場合、故障及び事故の 原因になります。また、正常な機能を発揮できな い恐れがあります。

∧注意

製品全般について

用途に合った商品をお選びください。 不適切な用途で使うと事故の原因になります。



決められた製品仕様以外では使用しない でください。

感電や火災、漏水などの原因になります。



危険・警告・注意ラベル類には人身への 危害または財産への損害を引き起こす可 能性のある事項が記載してありますので 必ず遵守してください。

守らないと、機器が故障したり感電、火災、けが などの原因になります。

ご使用環境に応じた期間で補修塗装を実 施してください。

ネジ部、防錆剤を塗布した加工部、錆止め塗装部 などは、高湿度・結露・被水などのご使用環境で 発錆し、思わぬ被害の恐れがあります。

生物(養魚場・生け簀・水族館など)の設備、 または重要設備に使用する場合は、予備 機を準備してください。

ポンプ故障により、酸欠や水質悪化などが発生し、 生物の生命に影響を与える恐れがあります。

搬入、据付、水質について

不要な部品及び梱包材などの廃棄方法に ついては、各自治体にご確認ください。

仕様液質として記載のない液体などには 使用しないでください。

ポンプが故障し、漏電・感電・火災の原因になります。

食品関連の移送に使用する場合、使用材 料のご確認など十分にご注意ください。 異物が混入する恐れがあります。

銅合金をきらう生物などへの使用は避け てください。

生物の生命に影響を与える恐れがあります。



排水処理・防水処理されていない場所に は設置しないでください。

漏水が起きた場合、大きな被害につながる恐れが あります。



浴室など湿気の多い場所には設置しない でください。

漏電すると感電する恐れがあります。



機械および化学工場など酸・アルカリ・ 有機溶剤・塗料などの有毒ガス、腐食 性成分を含んだガスが発生する場所、ま たはほこりの多い場所には設置しないで ください。

漏電や火災の原因になることがあります。

標高 1000 m以下の場所に設置してくだ さい。

やむをえず、標高 1000 mを超える場所に設置す る場合は、ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所 にご相談ください。



機器に衝撃を与えたり、転倒させないで ください。

破損する恐れがあります。

万一のポンプの停止に備えポンプの予備 機を準備してください。

ポンプの故障により断水し、設備が停止する恐れ があります。

設備によっては吐出側に用途に応じた適 切なフィルタなどを設け、十分フラッシン グを行い、異物がないことを確認後、ご 使用ください。

製品製造時の切削油、ゴムの離型剤、異物などや 配管系に含まれる切削油、異物などが扱い液に混 入する恐れがあります。



機器の上に物を載せたり、人が乗ったり しないでください。

機器の破損や転倒してけがをする恐れがあります。

故障などの警報は、ブザーなどを設け確 認できるようにしてください。

故障発生時、気が付かずに重大事故につながる恐 れがあります。

⚠注意

搬入、据付、水質について



制御盤への穴加工などの改造はしないでください。

分解・改進業止 加工をして部品に切り屑・鉄粉などが付着すると火 災や故障の原因になります。



制御盤内に付属品以外の物を入れないでください。

フラッシュバルブなどの急激な流量変化を伴う機器をご使用の場合は、事前に最寄りの弊社営業所へご相談ください。 ポンプ停止中にフラッシュバルブを使用すると管内 圧力が急激に低下し、圧力変動やエアー混入など の恐れがあります。

● 冬期などで凍結の恐れがある場合は、保 温材・ヒータ取付などにより凍結防止を 行ってください。

凍結による破損事故につながる恐れがあります。

田 据付、点検などの作業を行う前に、周辺を整理してください。

滑ったり、つまずいたりして、けがをする恐れがあります。

配管内に空気溜りができないようにしてください。

配管内に空気溜りがあると、ポンプが正常に運転 しない恐れがあります。

周囲にモータ冷却の通風を妨げるような障害物がある場所に設置しないでください。 嫌止 破損、焼損、火災の原因になります。

屋外等、虫や動物等が制御盤へ侵入する可能性がある場合は、各ケーブルと制御盤のゴムブッシュとの隙間をコーキング材で埋める等の対策を施してください。虫や動物等が制御盤等へ侵入した場合、不具合や故障の原因になります。

製品を包装しているビニール袋をかぶら ないでください。

^{葉 止} 窒息の恐れがあります。

試運転、運転について



定格電圧以外では使用しないでください。 火災や感電の原因になることがあります。

回転物注意

運転中は回転部分に触れたり、モータ の開口部に指や棒などを入れないでくだ さい。



感電やけがの原因になります。

運転中はモータに触れないでください。 高温になっている場合がありますので、火傷をする 恐れがあります。 制御機器の設定値の変更をする場合、ご 購入先もしくは最寄りの弊社営業所に依頼してください。

勝手に設定値を変更したりすると、機器の故障や 漏水の原因になります。

● 長期間ご使用にならない場合は電源を 遮断してください。

絶縁劣化による感電や漏電、火災の原因になりま す。



空運転(ポンプに水のない状態での運転) および締切運転(ポンプ内での水の流入、 流出のない状態)はしないでください。 ポンプが高温になり、火傷をする恐れがあります。



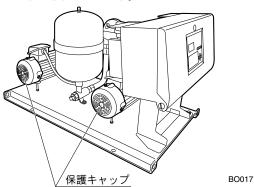
ポンプや制御盤の上に毛布や布などをかぶせたり、物を置かないでください。 漏電や火災、けがの原因になります。



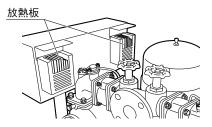
電源ケーブルや制御線を同一管内または ダクト内に併設させないでください。 本製品や他の機器が誤動作する恐れがあります。

● モータ軸端の保護キャップは、必ず取り 付けて運転してください。

保護キャップを外したまま運転しますと、手や指を けがする恐れがあります。



制御盤の放熱板に触れないでください。 高温になっている場合がありますので、火傷をする 恐れがあります。



BO120

長期間水を使用しなかった場合は、しばらく通水し、きれいな水になってから使用してください。

水質が悪化していると、飲んで健康を損なう恐れ があります。

正規の回転方向であることを確認してください。

誤った回転方向で運転すると、振動などによりイン ペラナットやボルトがゆるみ、事故の原因になります。

♪注意

試運転、運転について



運転中、停止直後はポンプ、モータ、インバータの冷却フィン、ヒータなどに触れないでください。

高温になっている場合がありますので、火傷をする 恐れがあります。



空運転、一定時間の締切運転はしないでください。また、取扱液中に空気を混入させないでください。

ケーシング・軸受・軸封などが破損したり、揚水不能になる恐れがあります。また、ポンプが過熱し 火傷をする恐れがあります。

制御盤の操作スイッチは正しく設定してく ださい。

不動作による設備の二次被害や故障の恐れがあります。

- アンプ類は正規の状態でご使用ください。 正常に動作できず、ユニット破損の恐れがあります。
- ポンプの周辺、ケーブル、制御盤、ポンプカバー内に燃える恐れがあるものを置いたりかぶせたりしないでください。 過熱して発火する恐れがあります。
- ポンプの運転は、仕様範囲内で行ってく ださい。 仕様範囲外での運転は、ポンプの故障や事故の原 因になります。
- **試運転時は、ポンプ・配管内の空気抜きを十分行ってください。** ポンプがエアロックを起こしたり、温度上昇し、故障・事故につながる恐れがあります。
- ポンプ内に水が入っていることを確認してください。

ヒータが断線したり、火災の原因になります。

点検、修理について

- 点検時には内部の圧力がゼロであること を確認してください。 水が噴き出す恐れがあります。
- ・ 絶縁抵抗測定は電源電圧に合った絶縁抵抗計 (250V) をご使用ください。 制御基板等が破損する恐れがあります。
- ポンプが高温の場合は、プラグ(呼び水口) を取り外さないでください。

● 通電状態にて制御盤・インバータ内部などに手を触れないでください。

点検・交換時には、電源遮断後 10 分以 上経過した後にテスタなどで無電圧になっ ていることを確認してから行ってください。 感電の恐れがあります。

- 冬期に使用しない場合は、電源を切りポンプ及び配管内の水を抜いてください。 ポンプ内や配管内に水が入ったまま放置すると、ポンプが凍結破損する恐れがあります。
- 長期保管後や休止後の運転開始時には、「据付」「運転」の順に従い、試運転を実施してください。
 周着などによるポンプ物車、モータ機場、落水ない

固着などによるポンプ拘束、モータ焼損、落水などによる空運転などの恐れがあります。

- 長期間で使用にならない場合は、ポンプ及び配管内の水を抜いてください。 滞留水が腐敗し、雑菌が繁殖する恐れがあります。
- ・ 本製品は、水道事業体の基準により1年に1回以上の定期点検が必要です。ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所に点検を依頼してください。

点検を怠ると、ポンプの故障、事故などの原因に なります。

- 長期間安心してご使用いただくために、定期 点検と日常点検両方の実施をお勧めします。 点検を怠ると、ポンプの故障、事故などの原因に なります。定期点検についてはご購入先、もしくは 最寄りの弊社営業所にご相談ください。
- **定期的に保護継電器の動作確認を行ってください。**

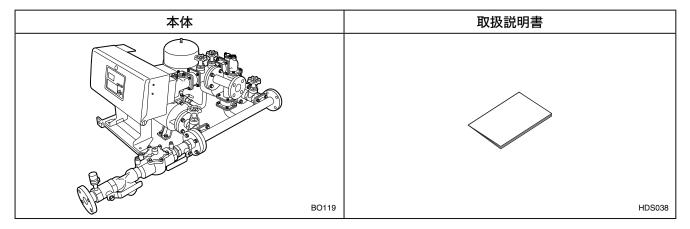
事故時に正常動作せず、感電や故障の恐れがあります。

- 消耗品は定期的に交換を行ってください。 劣化・摩耗したままご使用になると、水漏れや焼付き・破損などの事故の原因になります。定期点検、部品交換などは、ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所に依頼してください。
- 圧力計・連成計などをご使用の際は、測定時以外はコックを閉じてください。
 常時開けておくと、圧力計・連成計などが故障する原因になります。
- モータの絶縁抵抗試験を行うときは配線を制御盤から外し、絶縁抵抗計により接地端子とモータの各配線間を測定してください。 配線を繋げたままで絶縁抵抗試験を行うと、制御部品が故障する原因になります。
- 電極棒や圧力発信機などには絶縁抵抗測 定をしないでください。
- 点検は点検項目に従って必ず行ってください。 故障を未然に防止できず、事故につながる恐れが あります。

はじめにご確認ください

製品がお手元に届きましたら、下記項目を調べ、不具合な点がございましたら、お手数でもご購入先へご連絡ください。

- ・ご注文どおりの製品か、銘板を見てご確認ください。(形式、口径、全揚程、周波数、相数、定格出力など)
- ・輸送中に破損した箇所や、ボルト、ナットなどのゆるみはないか、ご確認ください。ゆるみがある場合は 増し締めをしてください。
- ・ご注文の製品の付属品がすべて入っているか、ご確認ください。



注記

- ●この製品は日本国内用です。電源電圧や電源周波数の異なる海外では使用できません。
- ●適用範囲外での使用、注意書きなどの不遵守、不当な修理・改造、天災地変に起因するもの、設置環境(電源異常・異物・砂など)によるもの、法令・省令またはそれに準じる基準などに不適合のもの、不慮・故意による故障・損傷のもの、消耗部品の交換、転売による不具合などは保証対象外となる場合があります。
- ●弊社にお問い合わせの際は、『形式』及び『製造番号』をご連絡ください。

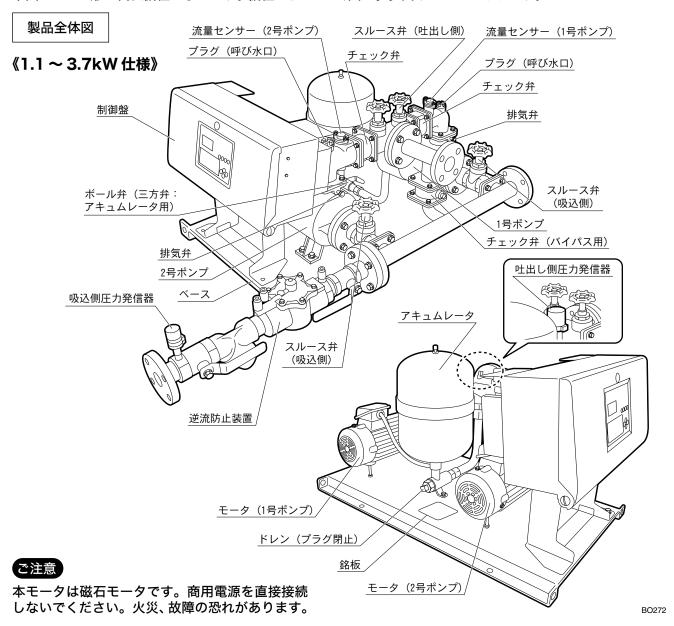
製品仕様

液質、液温			清水、pH5.8 ~ 8.6、0 ~ 40℃ (但し、凍結なきこと)	
			·	
塩素イオン濃度			200mg/L以下	
設置場所(周囲温度/湿度)		度/湿度)	屋内(0~40°C、90%RH 以下、標高 1000m 以下)	
使用電源	電圧 (*)		単相・三相 200V	許容範囲 90 ~ 110%、 相間不平衡率 3% 以下
	周波数		50/60Hz	
吸込条件	吸込条件 押込圧力		0.75MPa(7.6kgf/cm²)以下	
ポンプ			KR-C 形ステンレス製多段タービンポンプ	
制御方式			周波数制御による推定末端圧一定制御、又は吐出し圧一定制御	
運転方式			A:交互運転	
	インバータ		低騒音 PWM 方式	
	モータ保護装置		電子サーマル	
制御盤	表示灯		電源、運転(個別)、故障(個別)、高架水槽液面異常、吸込圧力低下、 点検作業中	
الما الما الما	計器	7 セグメント・ 液晶表示	電源電圧、吐出し揚程、モータ 消費電力(個別)、運転周波数 積算運転時間、積算運転回数、	
	外部信号 (無電圧)		運転(個別)、故障(個別)、満水、減水	

(*):銘板をよくご確認ください。機種によって異なります。

各部の名称

下図はKFED形の代表機種を示します。機種によっては、図と多少異なるものもあります。



制御盤の開閉のしかた

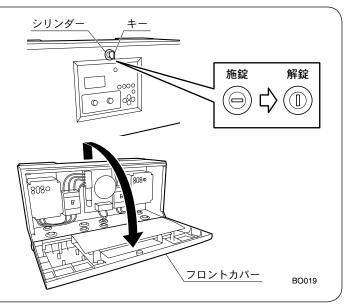
開けかた

1 キーをシリンダーに挿し込み、解錠します。

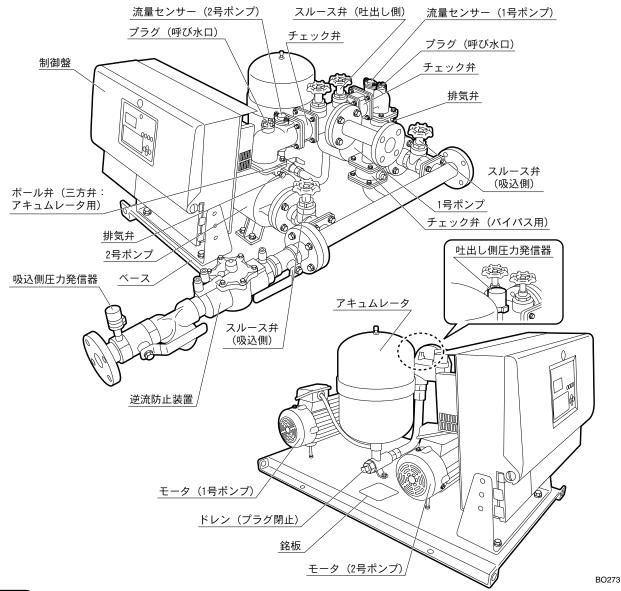
2 フロントカバーを上に持ち上げてから、手前に 開きます。

閉じかた

1 開けかたと逆の手順でフロントカバーを閉じます。



《5.5、7.5kW 仕様》



ご注意

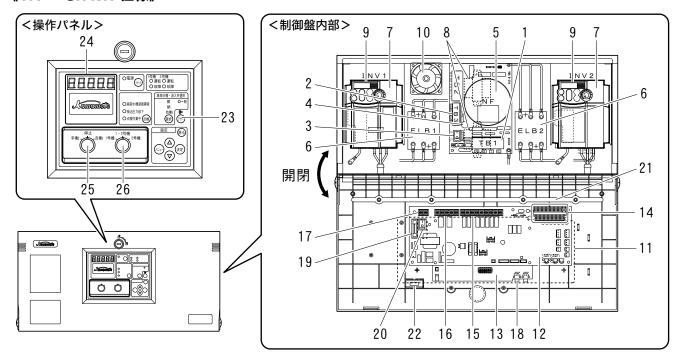
本モータは磁石モータです。商用電源を直接接続しないでください。火災、故障の恐れがあります。

シリンダー 制御盤の開閉のしかた 開けかた 施錠 解錠 1 キーをシリンダーに挿し込み、解錠します。 © 0% O フロントカバーを上に持ち上げてから、手前に 開きます。 8080 閉じかた 1 開けかたと逆の手順でフロントカバーを閉じます。 フロントカバー BO019

制御盤(表示部および操作部)

制御盤 ECSH5形

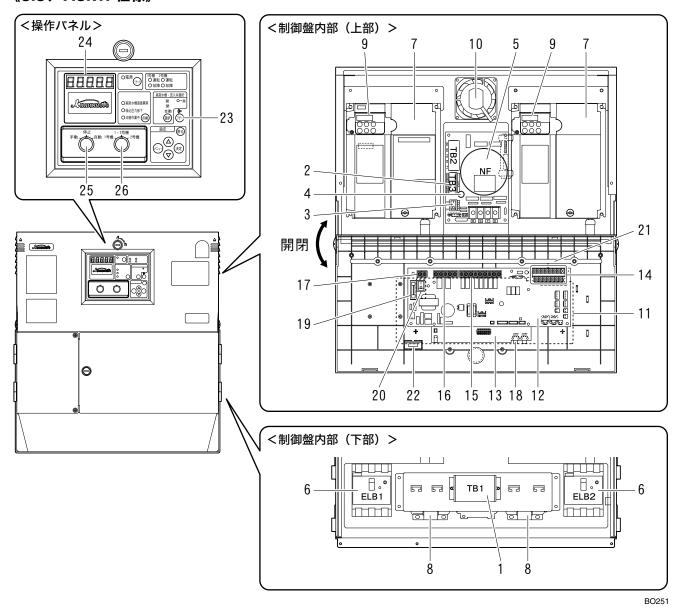
《1.1 ~ 3.7kW 仕様》



BO163

	No.	名称	備考
	1	電源端子台	
	2	ヒータ端子台	ヒータ・サーモスタット結線用
	3	ヒータ用電源スイッチ	ヒータ出力(ON/OFF)
	4	ヒューズ	ヒータ端子台用、250V / 4A - 20mm
	5	ノイズフィルタ	
		漏電しゃ断器	
	7	インバータ	
	8	DC リアクトル	ノイズフィルタ裏面
4 11	9	インバータ表示パネル	
御	10	ファン	3.7kW のみ
盤	11	保護カバー	半透明黄色シート
制御盤内部	12	制御入出力基板	
нь		操作表示基板	
	14	液面信号入力端子台	
	15	無電圧信号出力端子台	無電圧a接点
	16	高架水槽流入弁制御用出力端子台	無電圧c接点
	17	電源出力端子台	No.15、16 端子台専用
	18	通信用コネクタ	遠方監視装置 EMD-1 接続用
		ヒューズ	電源出力端子台用、250V / 10A — 30mm
	20	メンテナンススイッチ	No.17 端子台用
	21	配線押さえ	配線時は外して作業ください。
	22	蓄電池	時計バックアップ用
操	23	ブザー	
1作 パ		表示パネル	上部:7 セグ、下部:液晶
操作パネル		運転切換スイッチ	手動/停止/自動
ル	26	ポンプ切換スイッチ	1号機/1・2号機/2号機

《5.5、7.5kW 仕様》



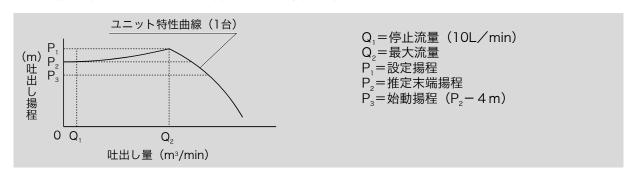
	No.	名称	備考
	1	電源端子台	
	2	ヒータ端子台	ヒータ・サーモスタット結線用
	3	ヒータ用電源スイッチ	ヒータ出力(ON/OFF)
	4	ヒューズ	ヒータ端子台用、250V / 4A — 20mm
	5	ノイズフィルタ	
#-11	6	漏電しゃ断器	
御	7	インバータ	
盤	8	DC リアクトル	ノイズフィルタ裏面
制御盤内部	9	インバータ表示パネル	
	10	ファン	
	11	保護カバー	半透明黄色シート
	12	制御入出力基板	
	13	操作表示基板	
	14	液面信号入力端子台	
	15	無電圧信号出力端子台	無電圧a接点
	16	高架水槽流入弁制御用出力端子台	無電圧c接点

制御盤内部	No.	名称	備考
	17	電源出力端子台	No.15、16 端子台専用
	18	通信用コネクタ	遠方監視装置 EMD-1 接続用
	19	ヒューズ	電源出力端子台用、250V / 10A — 30mm
	20	メンテナンススイッチ	No.17 端子台用
	21	配線押さえ	配線時は外して作業ください。
	22	蓄電池	時計バックアップ用
操 作 パ ネ	23	ブザー	
	24	表示パネル	上部:7 セグ、下部:液晶
	25	運転切換スイッチ	手動/停止/自動
ル	26	ポンプ切換スイッチ	1号機/1・2号機/2号機

作動原理

交互運転

ポンプ始動~停止までの工程を、2台のポンプが交互に行います。



- (1)ポンプ停止中に水が使用され揚程がP3まで下がると、圧力発信器が検知し、ポンプが始動します。
- (2)使用水量がQ₁~Q₂の間では、吐出し圧一定または推定末端圧一定で給水を続けます。 吐出し圧一定および推定末端圧一定は、設定揚程の入力方法により自動的に選択されます。
- (3)使用水量がQ1以下になると、流量センサーが検知し、ポンプは停止します。
- (4)(1)~(3)を1号ポンプ、2号ポンプが交互に繰り返します。



BO005

ご注意

ポンプ吸込側揚程(水道本管圧力)が P.4(吸込圧力低下停止揚程)以下になるとポンプは停止します。 P.4 + P.5(吸込圧力低下停止揚程+吸込圧力低下復帰揚程差)以上になるとポンプは自動復帰します。

据付・配管工事

据付場所の選定

⚠注意



排水処理、防水処理されていない場所には設置しないでください。水漏れが起きた場合、大きな被害につながる恐れがあります。

※ 排水処理、防水処理されていない場合の被害については責任を負いかねます。

据付には以下の場所をお選びください。

- 水源に近い場所
- 台風などの風雨による影響を直接受けない場所
- 風通しがよく、雨水・直射日光の当たらない涼しい場所
- ポンプの周囲温度が 40℃を超えない場所
- ポンプの保守点検、分解・組立がしやすい場所
- 吸込み高さ(吸込み液面からポンプ中心までの高さ)が低く、かつ吸込配管の横引き長さをできるだけ短く できる場所
- 凹凸のない水平な場所

■ 据付時のご注意

- 水平に据え付け、基礎ボルトでしっかりと固定してください。 (基礎ボルトは別途お買い求めください。【推奨基礎ボルトサイズ:M 12×160 (4 本)】) 基礎が水平でなく凹凸があると、ベースがねじれ、故障の原因になります。
- ポンプを吊り下げて運ぶ場合は、ベースの吊り上げ用穴(4 箇所)にシャックルなどを掛けて4本吊りしてください。(ポンプへの接触の可能性があるため、当て木やナイロンスリングなどをご使用ください。)
- ●不要な部品及び梱包材などの廃棄方法については、各自治体にご確認ください。
- 振動が問題となる場合は防振架台の設置をお勧めします。(特別付属品にてご用意しております。最寄りの弊社営業所にご相談ください。)

■ 防寒対策







ポンプに毛布や布をかぶせないでください。過熱して発火すると、火災の原因になります。

凍結防止のため、配管には保温材を使用して保温を実施してください。また、ポンプにはヒータを取り付ける ことをお奨めします。

ご注意

- 凍結による破損事故については責任を負いかねますので、凍結防止対策は徹底して行ってください。
- <ヒータ付機種の場合> 運転中はヒータに触れないでください。高温になっている場合がありますので、火傷をする恐れがあります。

配管

⚠注意



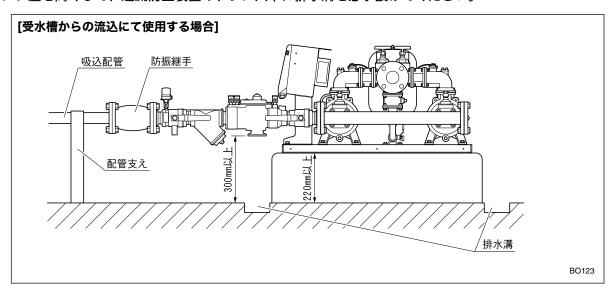
配管のネジ部にはシール剤を使用して、確実に締めてください。漏水の原因になります。



異物、砂などを給水ポンプ内に吸込まないようにしてください。 インペラのロック、メカニカルシールの傷付、動作不良等の原因になります。

以下の事項に従って配管してください。

- ●配管接続用のフランジ、パッキン等は付属していません。本製品の規格に合ったものを別途ご用意ください。
- ●配管の荷重が直接ポンプにかからないように、防振継手および配管支えを設置し支持してください。
- ●本製品の吸込・吐出し接続部はステンレス材となります。異種金属を配管される場合は、防食継手を使用するなど十分ご注意ください。
- ●管継手類は十分に締め付け、空気の吸込や水漏れのないようにしてください。
- ●漏水しても排水が十分できるように排水溝を設ける等、排水の配慮をしてください。
- ●ポンプ座を高くして、逆流防止装置のドレン穴下に排水溝を必ず設けてください。



■ 吐出し配管について

- ●試験用に、吐出し口の近くにスルース弁を設置してください。
- ●吐出し配管途中の空気の溜まる場所には、空気抜きコックまたは自動排気弁を取り付けてください。

■ 吸込方向について

●連結曲管を使用することにより、吸込方向が自由に変えられます。 連結曲管は特別付属品です。別途お買い求めください。

霍工定雷

⚠警告



電気工事は「電気設備技術基準」および「内線規程」に従って確実に施工してください。配線、接続に不備があると、感電や火災の原因になります。



進相コンデンサは取り付けないでください。異常発熱等の不具合を生じます。



発電機でのご使用の際はご相談ください。制御盤が破損する場合があります。

■ 漏電しゃ断器の接続

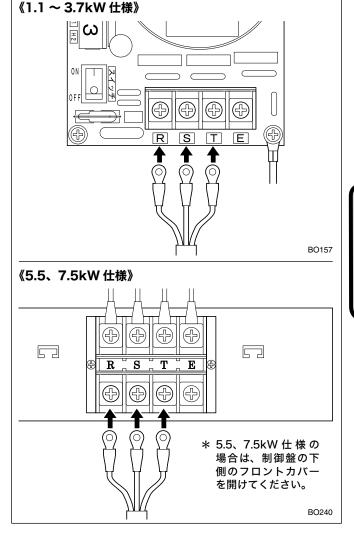
電源に漏電しゃ断器を接続します。

- * 漏電しゃ断器は高調波・サージ対応品(定格感度電流 100mA)を使用してください。
- * インバータ負荷に対応していない漏電しゃ断器を使用すると、インバータやノイズフィルターの漏れ電流によりトリップする恐れがあります。
- * この給水ユニットはインバータを使用しているため、進相コンデンサでは力率改善できません。
- * 特にインバータの出力側(モータ側)にコンデンサを挿入すると、コンデンサへ大きな充電電流が流れイン バータトリップの原因になります。これを繰り返し行うと、素子破壊となり故障しますので、コンデンサは 挿入しないでください。

2 電源の接続

電源線を、制御盤内にある電源端子台に接続します。

三相機種.......電源線をR・S・T端子に接続します。 単相機種.......電源線をR・T端子に接続します。



3 接地(アース)

⚠警告



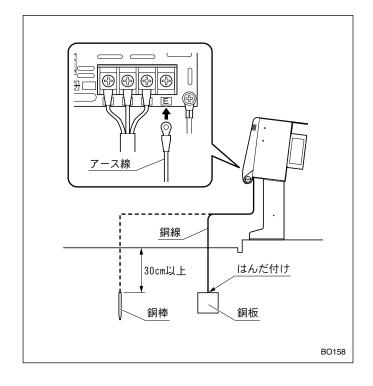
接地工事は通電前に必ず行ってください。アース線はガス管、水道管、避雷針、電話のアース線に は接続しないでください。アースが不完全な場合、感電する恐れがあります。

- * 必ず接地(アース)を行ってください。
- * D種(第三種)以上の接地工事にて、アースを確実に行ってください。

アース線を、電源端子台のアース端子に接続します。

ご注意

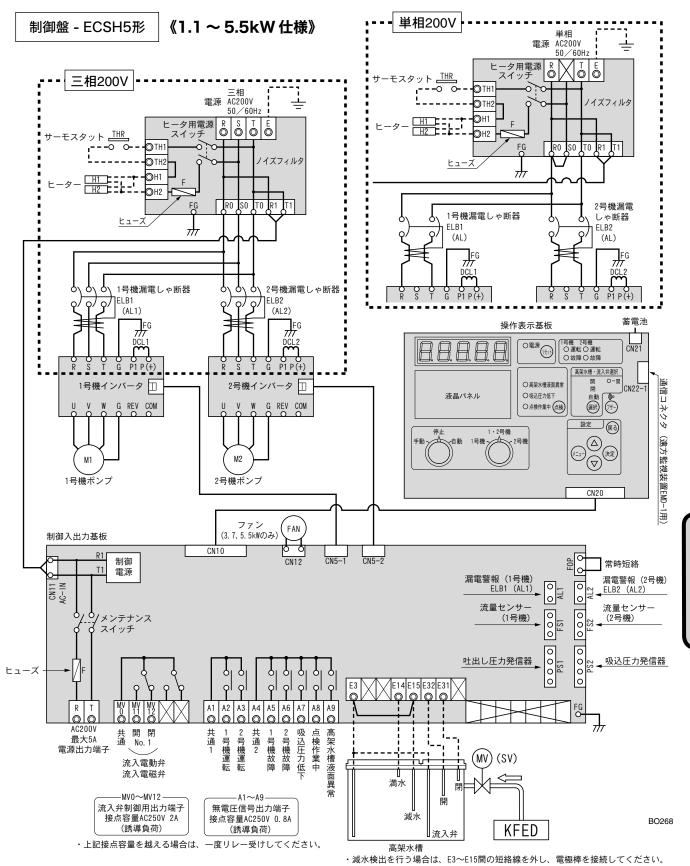
● アース棒を埋めるときは、配管などを傷付けないように注意してください。



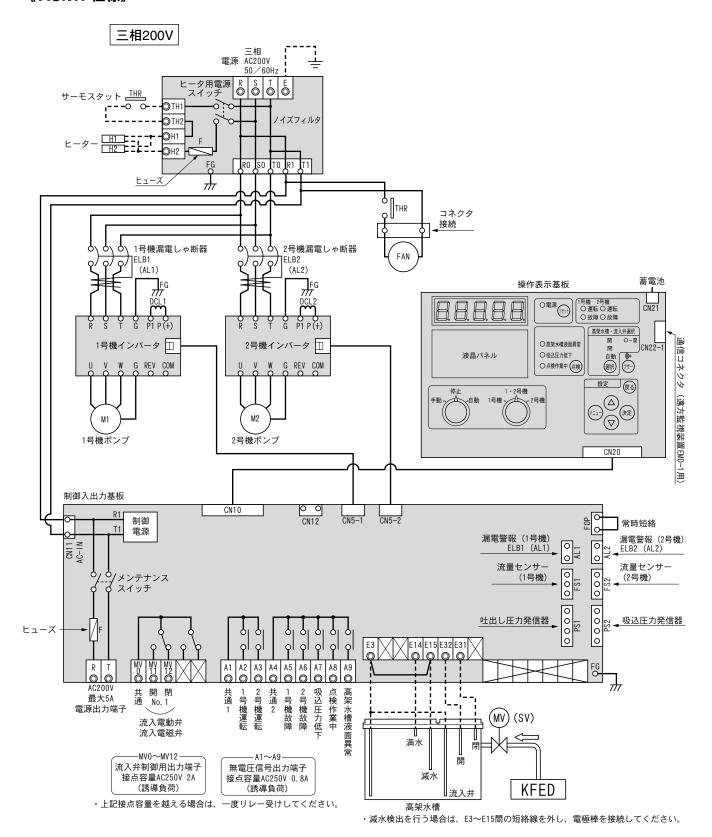
結線

主要部分の結線は工場出荷時に行ってあります。必要に応じて、液面制御など(P. 21)のための結線を行ってください。 * 点検時は必ず電源を切り、インバータに電圧が残っていない状態で行ってください。

接続図



《7.5kW 仕様》



BO253

液面制御 (電極棒の結線)

△注意

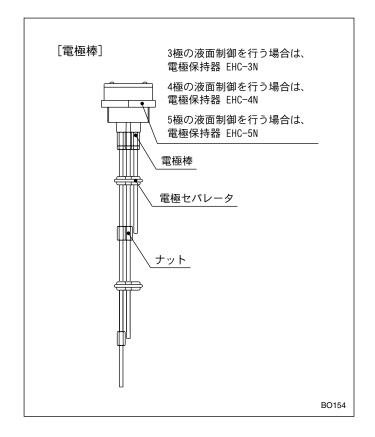


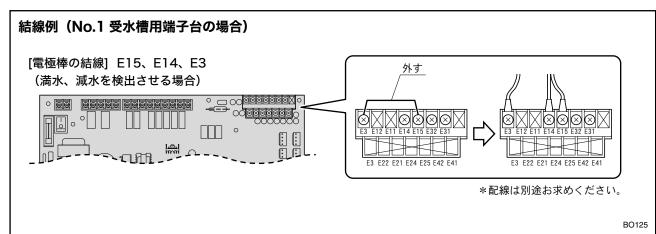
空運転(ポンプに水のない状態での運転)および手動による締切運転(ポンプ内での水の流入、 流出のない状態)はしないでください。ポンプが高温になり、火傷や故障の原因になります。

- * 工場出荷時は、液面制御をしない結線となっています。
- * 液面制御を行うには電極棒が必要です。別途お買い求めください。
- 1 高架水槽の水位に応じて電極を組立てます。
 - * 水質の影響により、水位差が数 c m変化しますので、ご注意ください。
- **2** 短絡線「E3」-「E15」を取り外します。
- 3 制御液面に応じて、液面入力端子台の結線を します。

高架水槽用端子台FE3」+「E14」、「E15」

- * 抵抗内蔵の電極保持器 (EHC-3 または EHC-4) を使用する場合は、内部抵抗を取 り外してください。
- * 複数の電極保持器を使用する場合は、各々 にE3用電極を取り付けてください。





流入電動弁・流入電磁弁の結線

高架水槽への流入電動弁・流入電磁弁を制御するための端子台です。

1 制御液面に応じて、液面入力端子台の結線を します。

高架水槽用端子台......「E31」、「E32」

2 上記制御対象高架水槽に応じて、流入電動弁 端子台の結線をします。

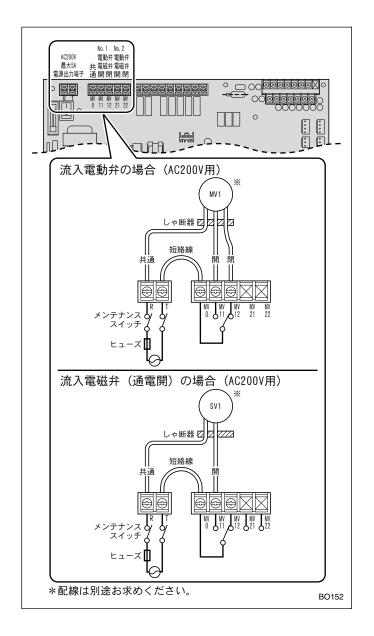
高架水槽用端子台

.....MV11, \dagger MV0, \dagger MV11, \dagger MV12

* 結線方法には、AC200V 用流入電動弁使 用時と AC200V 用流入電磁弁 (通電開) 使用時の 2 種類があります。右図を参考に 結線してください。

なお、通電閉の流入電磁弁の場合は、電磁 弁を閉-共通間で結線してください。

* 接点容量 250V - 0.8A < 誘導負荷 > を超える場合は、一度リレー受けをしてからご使用ください。電動弁用電源はAC200V5A出力のため、容量にご注意ください。

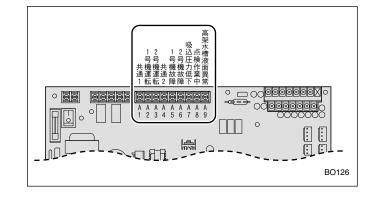


外部信号の結線

監視盤などと接続するための外部信号用・無電圧出力端子台に結線します。

必要に応じて、「A1」 \sim 「A9」の結線をしてください。

* 接点容量 250V - 0.8A <誘導負荷>を超える場合は、一度リレー受けをしてからご使用ください。電動弁用電源「R、T」と上記出力端子を接続する際は、容量(最大 5A) にご注意ください。



吸込側圧力発信器の結線

吸込側圧力の圧力低下を検出するための圧力発信器を結線します。

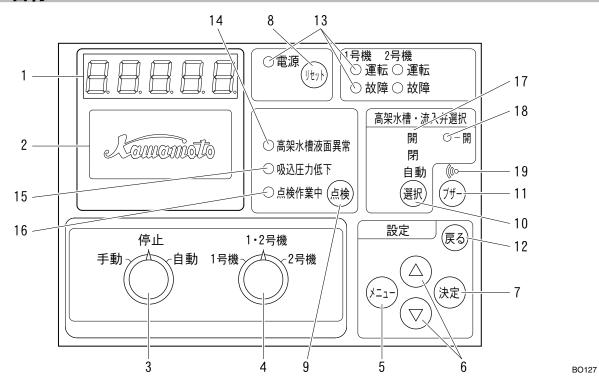
* 吐出し側圧力発信器は、工場出荷時に結線されています。

逆流防止装置に付いている圧力発信器のコードを制御盤右下の制御入出力基板のCN1-2(PS2)コネクタ に差し込んでください。

* 圧力発信器が接続されていない場合は、「PES:吸込圧力発信器異常」と判断してポンプは始動しません。

操作パネルの表示と設定

各部の名称

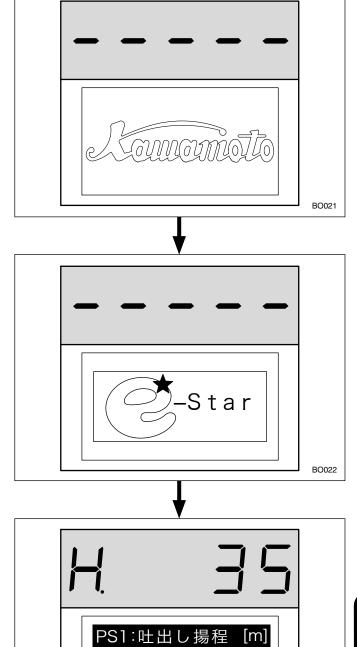


No.	名称	発光色	機能・説明
1	7 セグメントモニタ	5 桁 7 セグ LED (赤)	吐出し揚程や各メニュー名の表示 各機能コードのデータを表示
2	液晶パネル	バックライト (イエローグリーン)	ポンプ制御盤の運転・故障情報やメンテナンス情報を表示 メニューの各機能コードの説明を表示
3	運転切換スイッチ		手動-停止-自動の切換
4	ポンプ切換スイッチ		1号機-1・2号機-2号機のポンプを選択
5	メニュー切換ボタン		メニューの移動や液晶パネルのページを切換
6	アップ・ダウンボタン		揚程表示中は、インバータの表示切換と各機能コード の表示を切換 設定変更中はデータのアップ、ダウン
7	決定ボタン		設定変更後の値の確定
8	リセットボタン		故障・警報解除後のリセットボタン
9	点検作業中ボタン		点検作業中信号(A8)を出力 * その他 A4 ~ A9 の出力、ブザー出力はしません。
10	流入弁動作切換ボタン		流入弁の動作を切換(開・閉・自動)
11	ブザーボタン		ブザーの ON・OFF を切換
12	戻るボタン		一つ前のメニューに戻る
13	状態表示 LED	電源 (赤) 1、2 号機運転 (赤) 1、2 号機故障 (橙)	電源、1 号機・2 号機の運転表示または故障表示
14	高架水槽液面異常表示LED	全て(橙)	高架水槽液面異常(満水、減水)の表示 満水時:点滅、減水時:点灯
15	吸込圧力低下表示 LED	橙	吸込圧力低下表示
16	点検作業中表示 LED	橙	点検作業中の表示
17	流入弁動作切換表示 LED	文字が点灯(橙)	選択された動作の文字が点灯(開・閉・自動)
18	流入弁出力表示 LED	赤	10 で設定された条件により流入弁出力時に点灯
19	ブザーボタン LED	(のマークが点灯(赤)	⑥ マーク点灯中は、故障・警報発生時にブザーが鳴る

BO023

操作パネルの起動

- ●制御盤の電源を入れます。
- * 液晶パネルが ON になり、以下の順に表示 が切り替わります。
- * 工場出荷時は、制御盤内の漏電しゃ断器が切られた状態(OFF)です。漏電しゃ断器をONにしてから運転切替スイッチ等を操作してください。



1号機:0.0Hz

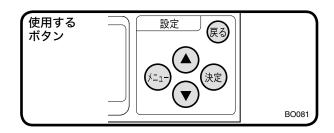
2号機: 0.0Hz

10:00

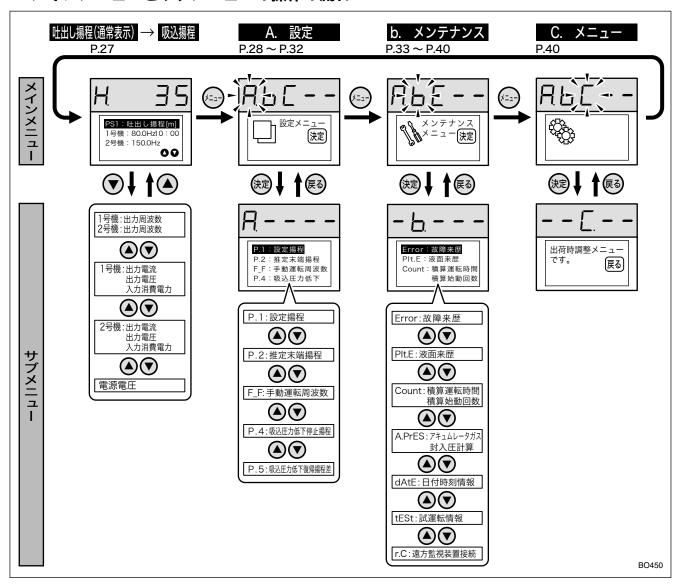
00

【PS1:吐出し揚程】のコードが表示されます。 * 操作がない状態が5分間続くと、バックライトがOFFになります。

メニュー体系と基本操作



■ メインメニューとサブメニューの操作の流れ



■ メインメニューの切り換えかた

<u>タニュー</u>を押す毎にメインメニューが以下の順に切り換わり、選択されたメニューの記号が点滅します。

吐出し場程(通常表示)→ 吸込場程→ A. 設定→ b. メンテナンス→ C. メニュー→ 吐出し場程(通常表示)

- * 操作がない状態が 15 分間続くと、吐出し揚程(通常表示)に戻ります。
- * Cメニューは出荷時調整メニューのため、調整不要です。

■ サブメニューの選択のしかた

- 1 メインメニューの A. <設定メニュー>、b. <メンテナンスメニュー>の選択中に(決定)を押すとサブメニュー に切り換わります。
- 2 液晶パネル上に表示されるサブメニューを ▼で選択して 決定を押すとサブメニューの設定値を変更することができます。
- * 戻るを押すとメインメニューに戻ります。

BO028

27

吐出し揚程<通常表示>、吸込揚程の確認

吐出し揚程の選択中に
▼を押します。
▼を押す毎に液晶パネルが以下のように切り換わりますので、現在の状態を確認することができます。

使用する

ボタン

- * 吐出し揚程の選択中に(ニュー)を押すと、吸込揚程表示に切り換わります。
- * (本)を押すと、1つ前の表示に戻ります。

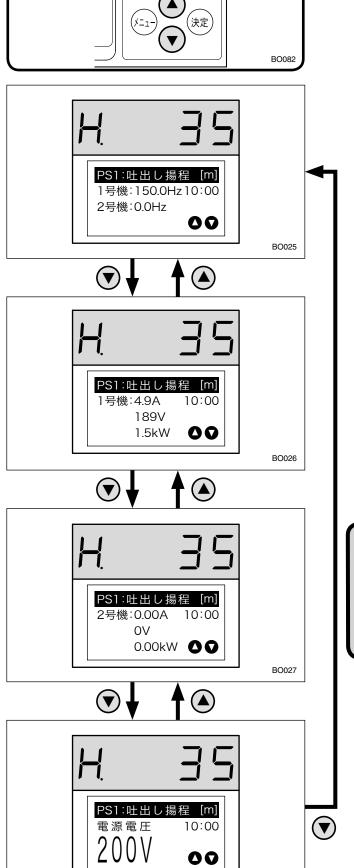


● 1 号機の出力電流(A)・出力電圧(V)・消費電力(kW)

●2号機の出力電流(A)・出力電圧(V)・消費電力(kW)

●電源電圧 (V)

* **▼**を押すと、TOP 画面に戻ります。



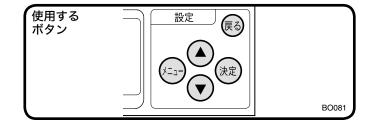
設定

(戻る)

「A. 設定メニュー」の変更

■「P.1:設定揚程」の変更

* 出荷時設定表 (P.40) を参照し、 「P.1: 設定揚程 ≧ P.2 推定末端揚程」に 設定してください。

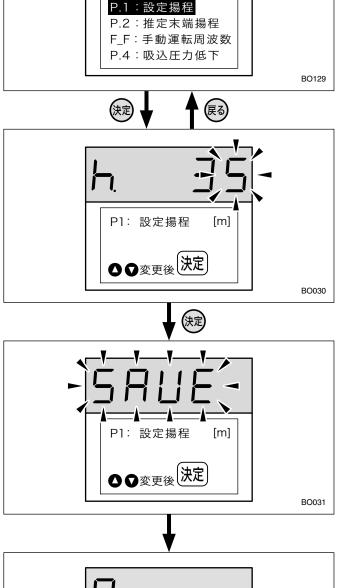


- **1** A. <設定>メニューからサブメニューを選択 します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。

7 セグメントモニタに現在の設定値が表示されます。(現在の設定値:35m)

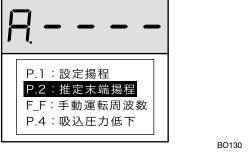
- **4 ▲ ▼**で設定値を変更します。
- 5 決定を押します。

- * 電源を切っても設定値は変更されません。



サブメニューが 1 つ進み、「P.2:推定末端揚程」 が選択されます。

* (戻るを2回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。

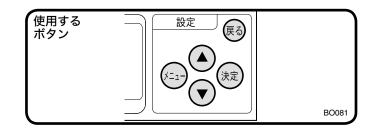


BO131

BO034

■「P.2:推定末端揚程」の変更

* 出荷時設定表 (P.40) を参照し、 「P.1: 設定揚程 ≧ P.2 推定末端揚程」に 設定してください。



P.1:設定揚程 P.2:推定末端揚程

P2: 推定末端

揚程

△○変更後(決定)

決定

[m]

F_F: 手動運転周波数 P.4: 吸込圧力低下

- **1** A. <設定>メニューからサブメニューを選択 します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。

7セグメントモニタに現在の設定値が表示されます。(現在の設定値:31m)

- **4 (▼)**で設定値を変更します。
- 5 決定を押します。

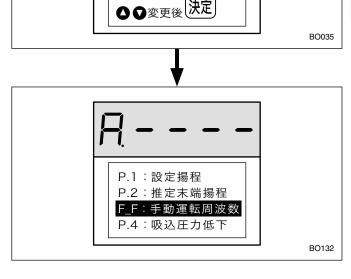
7 セグメントモニタに 5月11日 表示が点滅 して設定値が保存されます。

- * 電源を切っても設定値は変更されません。

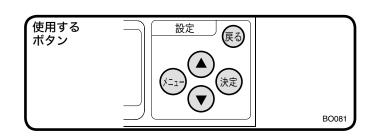
P2: 設定揚程 [m] 揚程 **②** ② 変更後 **決定** BO038

サブメニューが 1 つ進み、「F_F: 手動運転周 波数」が選択されます。

* 戻るを2回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



■「FF: 手動運転周波数」の変更



- **1** A. <設定>メニューからサブメニューを選択します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。

7 セグメントモニタに現在の設定値が表示されます。(現在の設定値:50.0Hz)

- **4 ▲ ▼**で設定値を変更します。
- 5 決定を押します。

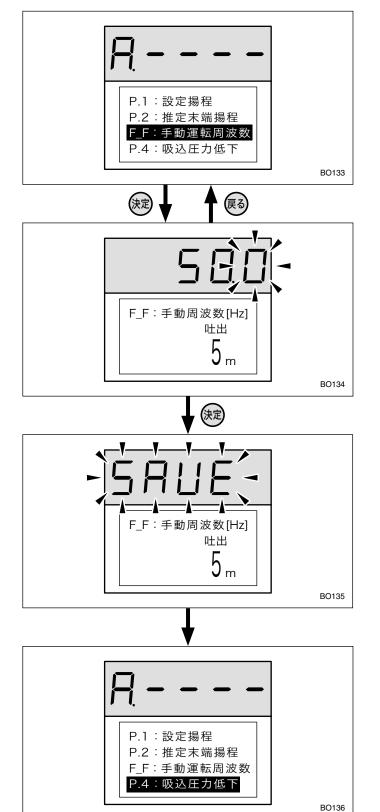
7 セグメントモニタに <u>5 月 11 日</u>表示が点滅 して設定値が保存されます。

- * 設定値に変更があった場合のみ **5月11日** 表示されます。
- * 電源を切っても設定値は変更されません。

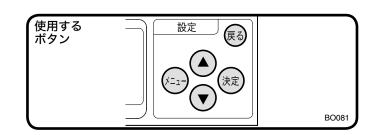
サブメニューが 1 つ進み、「P.4:吸込圧力低

* 戻るを2回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。

下停止揚程」が選択されます。



■「P.4:吸込圧力低下停止揚程」の変更



- **1** A. <設定>メニューからサブメニューを選択 します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。

7 セグメントモニタに現在の設定値が表示されます。(現在の設定値:7m)

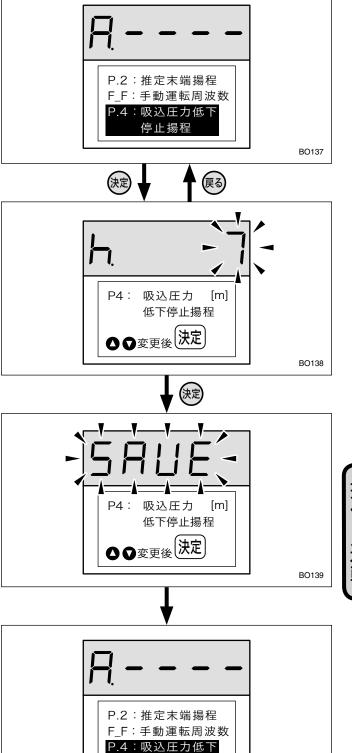
- **4 ▲ ▼**で設定値を変更します。
- 5 (決定)を押します。

7 セグメントモニタに **5月11日** 表示が点滅して設定値が保存されます。 ______

- * 設置値に変更があった場合のみ 5月11日 表示されます。
- * 電源を切っても設置値は変更されません。

サブメニューが 1 つ進み、「P.5: 吸込圧力低下復帰揚程差」が選択されます。

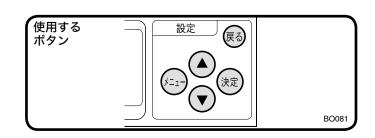
* 戻るを2回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



停止揚程

BO140

■「P.5:吸込圧力低下復帰揚程差」の変更



- **1** A. <設定>メニューからサブメニューを選択 します。(P.26 参照)
- **2** (▲) (▼) でサブメニュー「P.5: 吸込圧力低下 復帰揚程差」を選択します。
- **3** (決定)を押します。

7 セグメントモニタに現在の設定値が表示され ます。(現在の設定値:3m)

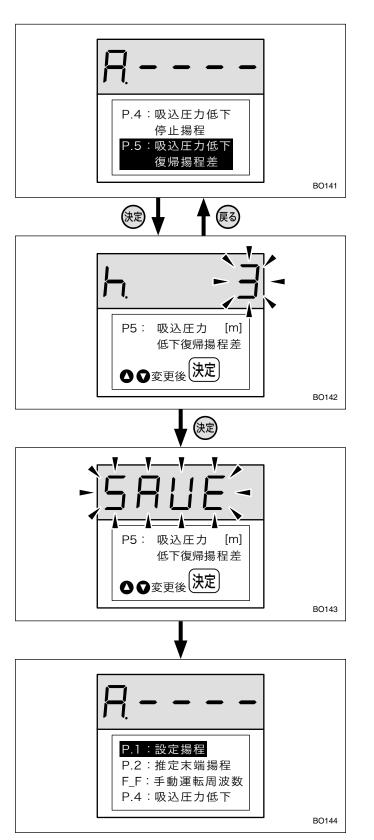
- **4** (▲) (▼)で設定値を変更します。
- 5 (決定)を押します。
 - * 復帰揚程 [m]=P.4 (吸込圧力低下停止揚程) [m]+P.5(吸込圧力低下復帰揚程差)[m]

7セグメントモニタに 5月廿日 表示が点滅 して設定値が保存されます。

- * 設置値に変更があった場合のみ 5月11日 表示されます。
- * 電源を切っても設置値は変更されません。

サブメニューが1つ進み、「P.1:設定揚程」 が選択されます。

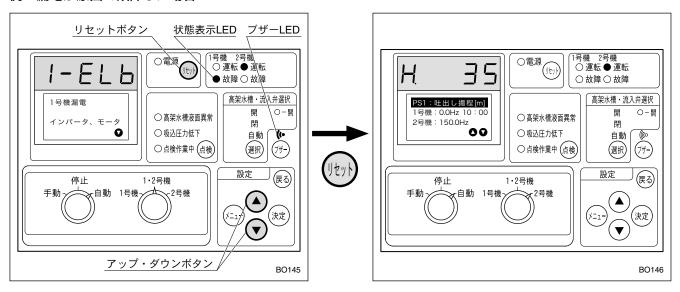
* (戻る)を2回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



「b. メンテナンスメニュー」の変更

故障発生時の表示

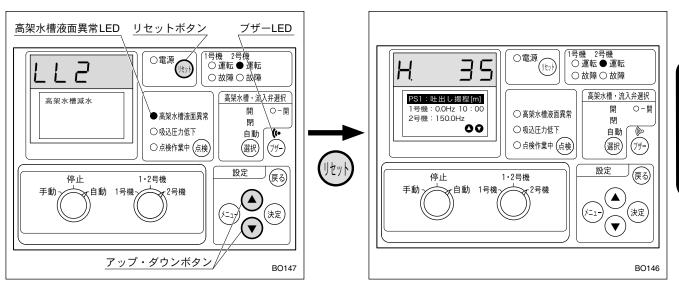
例:漏電が原因で故障した場合



- 故障が発生すると自動的に故障表示画面に切り換わり、状態表示 LED が橙色点灯します。 **((())** グザー LED 点灯中は、故障発生時にブザーが鳴ります。
- 7 セグメントモニタに故障コード、液晶パネルに復帰方法が表示されます。(▲)(▼)で上下にスクロールして確認します。
- 故障原因を取り除き、(トセット)を押して復帰します。
- * 故障コードは、故障警報一覧(P.46)を参照してください。

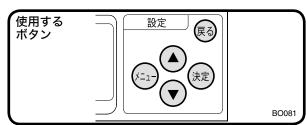
高架水槽液面異常の表示

例:高架水槽が減水レベル以下と検知した場合



- 液面に異常があると自動的に故障表示画面に切り換わり、高架水槽液面異常 LED が橙色点灯します。 ((())○ブザー LED 点灯中は、液面の異常時にブザーが鳴ります。
- ●7セグメントモニタに故障コード、液晶パネルに警報原因が表示されます。
- 水位が正常に回復すると、自動復帰します。
- * 故障コードは、液面警報一覧 (P.46) を参照してください。

■「故障来歴」の確認



- **1** 「b. メンテナンスメニュー」からサブメニューを選択します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。

7 セグメントモニタに **E** _ _ _ _ が表示されます。

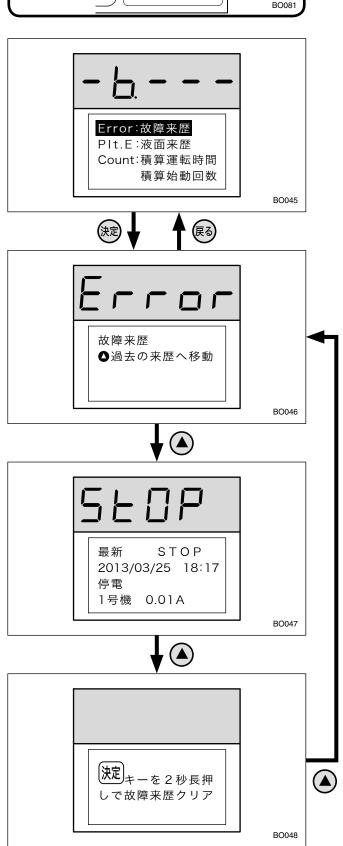
4 🌘 を押します。

最新の故障来歴が表示されます。

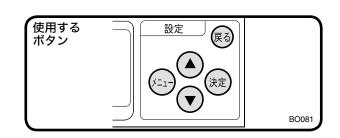
- * 故障内容(4行分)が4秒間表示された後、 1秒後に1行づつスクロールします。

(1 回前→2回目→3回目・・・7回目→クリア画面)

- * (▼)を押すと、逆の順で表示されます。
- 6 クリア画面で 決定を2秒以上長押しすると、 全ての故障来歴が削除されます。
 - * 戻るを3回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



■「液面来歴」の確認



- **1** 「b. メンテナンスメニュー」からサブメニュー を選択します。(P.26 参照)
- 2 ▼でサブメニュー「Plt.E:液面来歴」 を選択します。
- 3 決定を押します。

7 セグメントモニタに *PI LE* が表示されます。

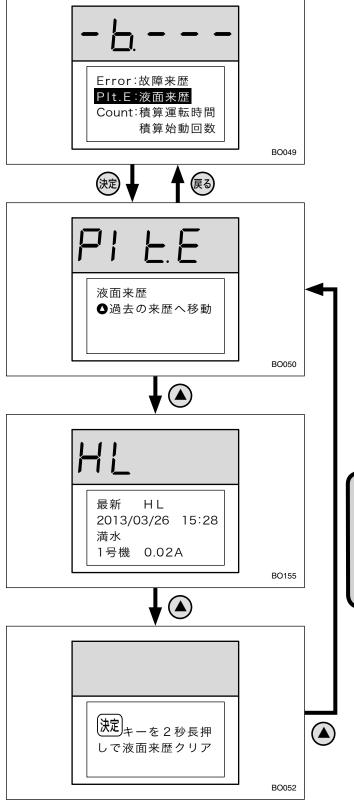
4 (本)を押します。

最新の液面来歴が表示されます。

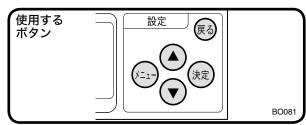
- * 液面内容(4行分)が4秒間表示された後、 1秒後に1行づつスクロールします。

(1 回前 \rightarrow 2 回目 \rightarrow 3 回目・・・7 回目 \rightarrow クリア画面)

- * ▼を押すと、逆の順で表示されます。
- 6 クリア画面で (決定) を 2 秒以上長押しすると、 全ての液面来歴が削除されます。
 - * (戻る)を3回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



■「積算運転時間」・「積算始動回数」の確認



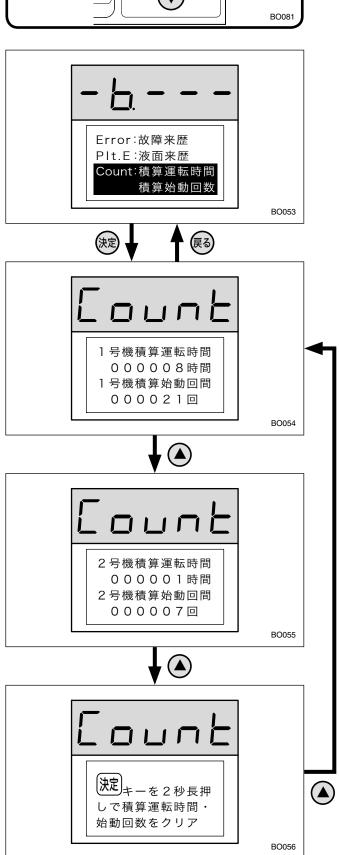
- **1** 「b. メンテナンスメニュー」からサブメニュー を選択します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。

1 号機の積算運転時間と積算始動回数が表示されます。

4 (() を押します。

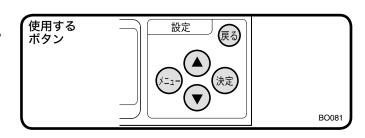
2 号機の積算運転時間と積算始動回数が表示されます。

- - * ▼を押すと、逆の順で表示されます。
- 6 クリア画面で 決定を2秒以上長押しすると、 全ての積算運転時間・積算始動回数が削除され ます。
 - * 戻るを3回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



■「アキュムレータガス封入圧計算」の確認

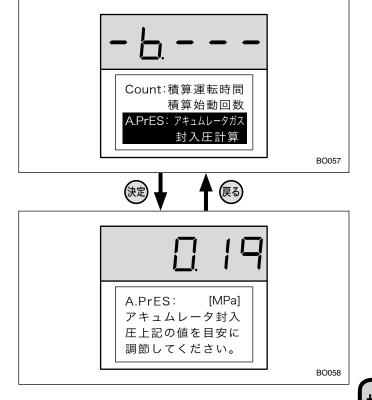
- *「P.1:設定揚程」、「P.2:推定末端揚程」から 計算した封入圧値です。
- * 現場にて「P.1:設定揚程」、「P.2:推定末端 揚程」を変更した場合、またはアキュムレー タのメンテナンス時は封入圧を制御盤の表示 値に再調整してください。
- * 出荷時のアキュムレータガス封入圧力は設定 揚程調整範囲の中間値に設定されており、 計算値と異なっている場合があります。



- **1** 「b. メンテナンスメニュー」からサブメニューを選択します。(P.26 参照)
- **2** ▼でサブメニュー「A.PrES:アキュムレータガス封入圧計算」を選択します。
- 3 決定を押します。

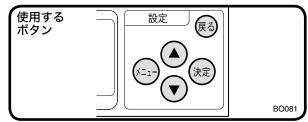
アキュムレータガス封入圧計算が自動的に計算 され、数値が7セグメントモニタに表示されま す。

* 戻るを3回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



■「日付時刻情報」の変更

* 日付時刻は、出荷時に設定されています。 ズレがある場合は、下記手順に従い修正して ください。



- **1** 「b. メンテナンスメニュー」からサブメニューを選択します。(P.26 参照)
- 3 決定を押します。
- 4 確認画面が表示されたら、再度(決定)を押します。

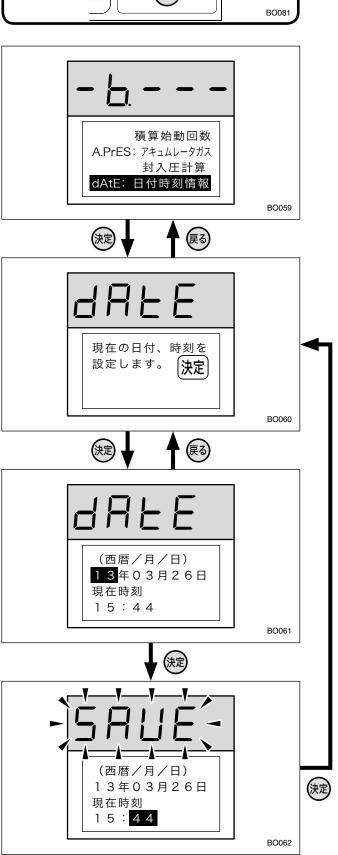


- **6** ▲ ▼ を押して、"月"を変更し(決定)を押します。

- **9** (本) (▼) を押して、"分" を変更し(決定) を押します。

7 セグメントモニタに <u>5月11日</u> 表示が点滅 して設定値が保存されます。

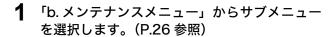
- * 設定値に変更があった場合のみ <u>5 月 11 E</u> 表示されます。
- * 電源を切っても設定値は消えません。
- * 原るを3回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



■「試運転情報」の設定

*「設定日」、「稼動日」、「次回点検日」を記録 することができます。

今後のメンテナンスの為、設定することを お勧めします。

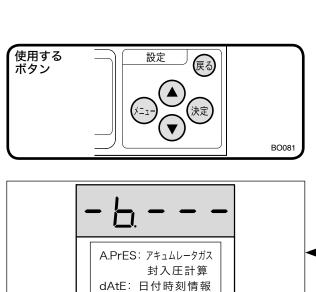


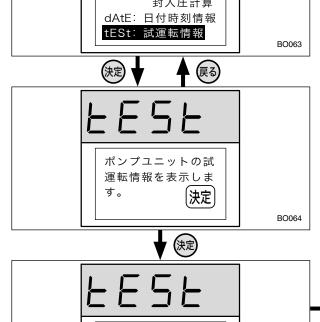
- 3 決定を押します。
- 4 確認画面が表示されたら、再度(決定)を押します。

- **5** を押して、サブメニュー「設置日」を 選択し、決定を押します。
 - * 出荷時は「--年--月--日」に設定されています。
- **6** ▲ ▼を押して、"年"を変更し決定を押します。
- **7 ▲** ▼ を押して、"月"を変更し(決定)を押します。
- - * 稼働日・次回点検日も同様の操作方法で設定することができます。

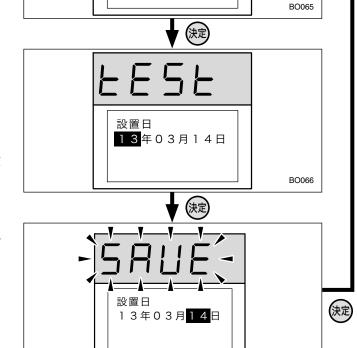
7 セグメントモニタに <u>5 月 11 E</u> 表示が点滅 して設定値が保存されます。

- * 設定値に変更があった場合のみ 5月11E 表示されます。
- * 電源を切っても設定値は消えません。
- * 戻るを3回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。





設置日 稼動日 次回点検日



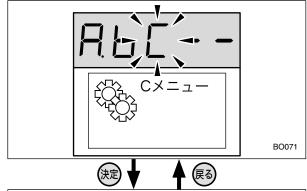
BO067

■「遠方監視装置接続」の設定

*「遠方監視装置 EMD-1」を接続することができます。 遠方監視装置 EMD-1 は特別付属品です。別途お買い求めください。 詳しくは、遠方監視装置の取扱説明書に従って接続および設定をしてください。

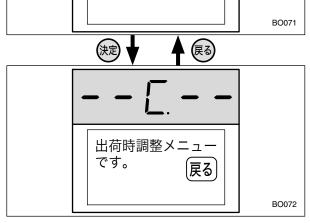
■「C. メニュー」の変更

- **1** 「C. メンテナンスメニュー」からサブメニューを選択します。(P.26 参照)
- 2 決定を押します。



出荷時調整メニューです。

- * メーカー調整メニューのため、調整不要です。
- * 戻るを2回押すと、吐出し揚程<通常表示> に戻ります。



出荷時設定表

ユニット口径						出荷時設定			
吐出	運転方式	形式	モータ	P.1: 設定揚程	P.2: 推定 末端揚程	P.4: 吸込 圧力低下 停止揚程	P.5: 吸込 圧力復帰 揚程差	アキュムレータ 封入圧	設定揚程調整範囲
mm			kW	m	m	m	m	MPa	m
25		KFED25A1.1S2A	1.1	53	48	7	3	0.22	30 ~ 53
23		KFED25A1.1A	1.1	53	48	7	3	0.22	30 ~ 53
	交互	KFED32A1.1S2A	1.1	53	48	7	3	0.22	30 ~ 53
32		KFED32A1.1A	1.1	53	48	7	3	0.22	30 ~ 53
		KFED32A1.9A	1.9	67	60	7	3	0.31	44 ~ 67
		KFED40A1.1A	1.1	53	48	7	3	0.22	30 ~ 53
		KFED40A1.1S2A	1.1	53	48	7	3	0.22	30 ~ 53
		KFED40LA1.1S2A	1.1	29	26	7	3	0.09	14~29
40		KFED40LA1.1A	1.1	29	26	7	3	0.09	14 ~ 29
40		KFED40A1.5A	1.5	35	31	7	3	0.14	20 ~ 35
		KFED40A2.2A	2.2	51	46	7	3	0.21	30 ~ 51
		KFED40A3.7A	3.7	71	64	7	3	0.32	44 ~ 71
		KFED40A5.5A	5.5	76	68	7	3	0.45	60 ~ 76
50		KFED50A2.2A	2.2	36	32	7	3	0.14	20 ~ 36
		KFED50A3.7A	3.7	54	49	7	3	0.21	30 ~ 54
		KFED50A5.5A	5.5	71	64	7	3	0.32	44~71
		KFED50A7.5A	7.5	76	68	7	3	0.42	56 ~ 76

- ※ 始動揚程 = 推定末端揚程 -4m(始動揚程は、推定末端揚程を調整すると自動的に決まります。)
- ※ 吸込条件:押込圧力 0.75MPa {7.6kgf/cm2} 以下
- ※ 工場出荷時の推定末端揚程 = 設定揚程 X0.9

試運転

⚠警告



配線を取り付けたり外したりする場合、必ず電源を遮断して電気がきていないことを確認してください。感電する恐れがあります。

⚠注意



モータに商用電源を直接接続しないでください。火災、故障、破損の恐れがあります。また、磁石の磁力は強力なため時計、磁気カード、ペースメーカなどを近づけないでください。故障や重 篤な危険を伴う恐れがあります。



制御機器の設定値を変更する場合は、ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所に依頼してください。 勝手に設定値を変更したりすると、機器の故障や漏水の原因になります。



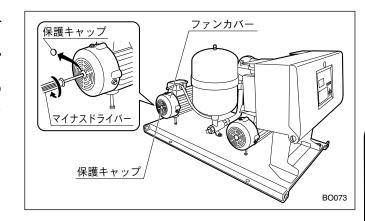
ポンプ内に水が入っていることを確認してください。ヒータが断線したり、火災の原因になります。



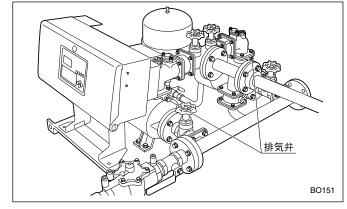
呼び水及び排気をする場合は、本製品に水がかからないようにしてください。漏電・感電・火災、 故障の原因になります。

11 運転の準備

- 配線が正しく行われているか、端子ビスのゆるみはないかを確認します。
- 2 電源が入っていることを確認します。
- 3 ボルト、ナットのゆるみはないかを確認します。
- ▲ 呼び水をします。
 - (1) モータファンカバーの保護キャップを外 します。
 - (2) ユニット吸込口のスルース弁を開いてから、排気弁を開きます。
 - (3) インペラ内の空気を抜くためにモータの 軸端をマイナスドライバーなどで回しま す。



- (4) 排気弁より水が連続して出てくるようになったら、呼び水完了です。
- (5) 排気弁を閉じて、モータファンカバーの 保護キャップを取り付けます。

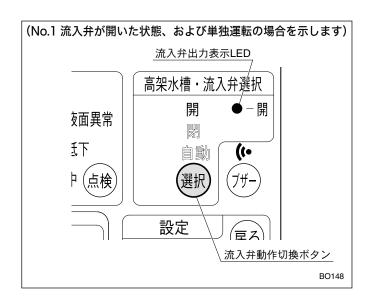


ご注意

- 呼び水は手順に従って正しく行ってください。呼び水が十分でないとポンプが空運転を行い、揚水不足や焼付きの原因になります。
- ●呼び水の際には必ず元の電源を切ってください。けがをする恐れがあります。

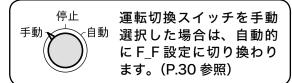
③ 流入弁選択時の設定

- ・流入弁動作切換ボタン選択を押す毎に、開→ 閉→自動・・・の順に切り換わります。選択された流入弁の動作の表示が赤色点灯します。
- 設定された条件により、流入弁出力時に流入 弁出力表示 LED が赤色点灯します。



4 手動運転の確認

- 1 バルブ類の開閉を確認します。
 - 吐出し口、および試験用配管のスルース弁→閉
 - ユニット吸込口のスルース弁→開
 - アキュムレータ用ボール弁 (三方弁)、吸込・ 吐出し側圧力発信器のボール弁→開
 - * 三方弁の取扱時には、表示ラベルをよくご確認ください。
- 2 制御盤の[ポンプ切換スイッチ]を「1号機」に、 [運転切換スイッチ]を「手動」にします。1号機ポンプが始動します。



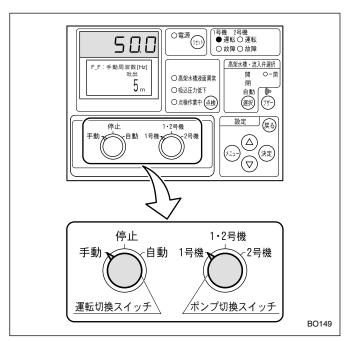
3 手動運転周波数の設定をします。(P.30 参照)

《1.1 ~ 3.7kW 仕様》

- *「50Hz」~「150Hz」の間で設定できます。
- * 出荷時は「50Hz」に設定されています。

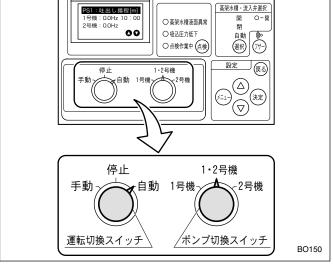
《5.5、7.5kW 仕様》

- *「100Hz」~「300Hz」の間で設定できます。
- * 出荷時は「100Hz」に設定されています。
- 4 ポンプ圧力が上昇したら、試験用配管のスルース弁を徐々に開き、配管から水が勢いよく出るかを確認します。
 - * 数分しても揚水しない場合は、[運転切換スイッチ]を「停止」にして、再度呼び水を行ってください。
- 5 完全揚水したら、試験用配管のスルース弁を閉めて、「運転切換スイッチ」を「停止」にします。 *2号機ポンプについても、[ポンプ切換スイッチ]を「2号機」にして、同様に確認します。



5 自動運転の確認

- 制御盤の[ポンプ切換スイッチ]を「1・2号機」 に、[運転切換スイッチ]を「自動」にします。
- 2 試験用配管のスルース弁を徐々に開きます。
 - * ポンプ (1台) が始動します。スルース弁 をゆっくり開閉し、圧力が大きく変動しな いことを確認してください。
- 3 スルース弁を閉じます。現場状況に合わせ、約 10 ~ 60 秒の最適時間
 - でポンプが停止します。 * 運転中に低速になることがありますが、省
 - エネのためであり異常ではありません。



〇電源

75

Н

1号機 2号機 ● 運転 ● 運転

- **4** 始動・停止を繰り返します。
 - * 作動原理(P.14)の通りに交互運転するか、確認してください。
 - * P.1 > P.2 のとき:推定末端圧一定 P.1 = P.2 のとき:吐出圧一定
 - P.1 < P.2 のとき:設定ミス。運転 LED が点滅します。(P.1 値にて吐出圧一定)

ご注意

- 試験用配管を設置していない場合は、吐出し口のスルース弁やじゃ口等の開閉により確認してください。 または、アキュムレータ用ボール弁(三方弁)のレバーを斜めにすることで配管内の水を抜き、確認することができます。(ただし、水の排出にご注意ください。)
- 試運転日時を制御盤に記憶しておくことも可能です。(P.39 参照)

6 通常運転

- バルブ類の開閉を確認します。
 - 試験用配管のスルース弁→閉
 - ユニット吸込口、吐出し口→開
 - アキュムレータ用ボール弁 (三方弁)、吸込・ 吐出し圧力発信器のボール弁→開
 - * 三方弁の取扱時には、表示ラベルをよくご 確認ください。
- 2 制御盤を確認します。
 - 運転切換スイッチ→「自動」
 - ポンプ切換スイッチ→「1・2 号機」
- 3 試運転完了後、ポンプ、モータ、アキュムレータなどの水滴を乾いた布できれいに拭き取ってください。

高架水槽・流入弁選択 PS1:吐出し揚程[m] ○高架水槽液面異常 00 〇吸込圧力低下 自動 (グ・) ○点検作業中 (点検) 設定戻る 停止 1・2号機 1・2号機 →自動 1号機→ 2号機 手動 📈 /ポンプ切換スイッチ 運転切換スイッチ BO150

ご注意

フラッシュバルブ使用におけるご注意

フラッシュバルブご使用の場合は、アキュムレータの増設が必要となる場合があるため、別途ご相談ください。

⚠注意

- 長期間安心してご使用いただくために、定期点検と日常点検両方の実施をお勧めします。点検を 怠ると、ポンプの故障、事故などの原因になります。定期点検についてはご購入先、もしくは最 寄りの弊社営業所にご相談ください。
- 長期間で使用にならずに電源を切られる場合は、必ずポンプ内の水を抜いてください。 ポンプ内に水が入ったまま電源を切ると凍結防止用のヒータが動作できないため、ポンプが凍結 破損する恐れがあります。
- 制御盤主駆動装置のインバータは、ポンプ停止中でも2次側に電圧がかかりますので、点検時は必ず元の電源を切ってください。また、電源を遮断した後もインバータ主回路の平滑コンデンサは充電されています。安全な電位まで放電するには時間がかかります。電気回路に触れる場合、電源OFF後、5分以上経過し、かつ、インバータの主回路端子P(+)~N(-)間の直流電圧が安全な電圧(DC25V以下)に下がっていることをテスターなどで確認してください。

下記点検項目を随時点検し、必要に応じてお手入れおよび消耗部品の交換を行ってください。

※消耗部品の交換については P.45 参照。

日常点検

点検作業の際には、制御盤の「点検作業中」を押してください。監視盤などへ点検作業中信号が送出され、点 検作業中であることが管理室などで確認できます。

* 外部信号 A4 ~ A9 の出力、ブザー出力はしません。

異常を早く発見するには、日々の変化を知ることが大切です。そのためにも運転日誌を付けられることをお勧めします。

項目	確認事項	判定基準
ポンプ	メカニカルシールの水漏れ	滴下しないこと
	外被温度	周囲温度+70℃以下
モータ	玉軸受	運転音・振動が初期より変化のないこと
	絶縁抵抗 (注 1)	1M Ω以上
	吐出揚程	設定揚程値より大きく変化のないこと
7 - w L	電流	銘板電流値以下
ユニット	電圧	定格電圧の± 10%以内
	水漏れ	各部より漏水のないこと

(注 1) 絶縁抵抗測定は電源電圧に合った絶縁抵抗計(250V)をご使用ください。制御基板等が破損する恐れがあります。

6ヵ月点検

項目	確認事項	判定基準
アキュムレータ	封入ガス圧力	銘板記載値(注 2)
制御盤	盤内の結露	結露がないこと
削脚盤	リレー類	変色等の異常がないこと
圧力発信器	動作	動作(定圧性)が不確実でないこと

(注 2) アキュムレータ用ボール弁(三方弁)のレバーを垂直に立てて、アキュムレータ内部の水を抜いて測定 してください。

消耗部品の交換

⚠警告



修理技術者以外の人は、分解したり修理や改造を行わないでください。 修理に不備があると、感電や火災、漏水などの原因になります。

<表-1>の部品は消耗部品です。交換時期及び状態の目安を参考にして部品を交換してください。 <表-1>以外の部品は日本電機工業会発行「汎用電気機器更新のおすすめ」(2004 年発行)を参考にして 部品を交換してください。

<表-1>

部品名	交換時期の目安	状態の目安	
O リング(パッキン)	分解・点検時	_	
メカニカルシール	1年	目視できるほど漏洩するとき	
玉軸受	3年(注)	軸受が過熱したり、異音・異常振動が発生するとき	
アキュムレータ	3年	ポンプの停止時間が著しく短くなったとき	
圧力発信器	5年	圧力の設定が不確実なとき	
流量センサー	3年	動作が不確実なとき	
チェック弁	3~5年	弁の動作に不具合が生じたとき	
電装品(制御入出力基板)	5年	各運転の動作が不確実なとき	
電装品(操作表示基板)	5年	各運転の動作が不確実なとき	
インバータ	7~8年	動作が不確実なとき	
ファン(制御盤用:3.7 ~ 7.5kW)	3年	異音が発生したり、ファンが回らないとき	
ファン(インバータ用)	3年		
蓄電池	10年	電源を切ると時刻が保持されていないとき	

(注) 3年または 12,000 時間のどちらか早い時期で交換してください。

故障警報一覧

分類	7セグメントモニタ表示	内容	
	StOP	停電	
	PEd	吐出し圧力発信器異常	
	PES	吸込圧力発信器異常	
	FOP	外部割込	
ユニット	CPE	制御基板異常	
保護	OPE	点検作業中	
	HSL	吸込圧力低下	
	r – Er8	遠方監視装置通信異常	
	* – HdL	吐出し圧力低下	
	∗− ELb	漏電	

*:1号機の場合は1、2号機の場合は2が表示されます。

分類	7セグメントモニタ表示	内容	
	* – Er8	インバータ通信異常 制御盤内漏電しゃ断器「切」	
	*- OC1	過電流(加速中)	
	*- OC2	過電流 (減速中)	
	*- OC3	過電流(一定速中)	
	*- OU1	過電圧(加速中)	
	*- OU2	過電圧 (減速中)	
	*- OU3	過電圧(一定速中)	
インバータ 保護	*-LU	不足電圧	
体设	*- OPL	出力欠相	
	*- OH1	インバータ異常温度上昇	
	*-OLU	過負荷	
	*- OL1	電子サーマル	
	*- Er1	メモリーエラー	
	* – Er3	CPU エラー	
	∗ – Erd	脱調検出	
	∗− ErF	不足電圧時データセーブエラー	

*: 1号機の場合は1、2号機の場合は2が表示されます。

※記載以外の故障警報が表示されている場合は、購入先もしくは最寄りの弊社営業所にご連絡ください。

液面警報一覧

分類	7セグメントモニタ表示	内容	
冻盂用尚	HL	高架水槽満水	
液面異常	LL2	高架水槽減水	

故障かな?と思ったら

⚠警告



修理技術者以外の人は、分解・修理・改造やケーブル交換を行わないでください。 不備があると、故障・破損・感電・火災の原因になります。

異常を発見したら、下記の表に従って速やかに対処してください。 対処後も異常がある場合は、ご購入先もしくは最寄りの弊社営業所にご連絡ください。

	現象	原因	対策
自		圧力設定:P.1 設定揚程 < P.2 推定末端揚程	おおり 1 1 1 1 1 1 1 1 1
自動運転時	<運転> ランプ点滅	温度制限保護運転中目標圧力に達しない	冷却ファンの故障、周囲温度の上昇
	再始動不能	圧力発信器の差し込み不良、又は部品不良 又はボール弁→「閉」	圧力発信器チェック 点検・修理・交換 又はボール弁→「開」
	停止不能	流量センサーの部品不良(ON 状態)	運転側の流量センサーを外し、動作をチェック
自動運転	P.1 設定揚程・P.2 推定末 端揚程と異なる推末運転 をする	圧力発信器の確認 P.1 設定揚程・P.2 推定末端揚程の再調整	圧力発信器チェック 点検・修理・交換 設定揚程の再調整
運転不能	(京)	アキュムレータ封入圧の低下、又は破損	アキュムレータにガスを補充する 又は交換する
	停止時間が短い	アキュムレータ用ボール弁(三方弁)のレバー が垂直になっている	アキュムレータ用ボール弁(三方弁)の レバーを横にする
	断続運転繰返し	流量センサーの差し込み不良、又は部品不良	流量センサーの動作チェック 又は点検・修理・交換
	電源表示灯が点灯しない モータが回転しない	漏電しゃ断器が切れている	漏電しゃ断器を入れる
		スルース弁が閉じている、半開である	スルース弁を開ける
	出ない、もしくは水は出る が圧力が上がらない	ポンプの中が満水でない	呼び水を完全に行う
	ポンプが停止しない	切換スイッチが「手動」になっている	切換スイッチを「自動」にする
	水を使用しないのに運転 する	配管より水が漏れている	点検、修理する
	交互運転をしない	切換スイッチが「手動」になっている	切換スイッチを「自動」にする
	人工定机 2 0 10 0 1	切換スイッチが「1号機」 または 「2号機」 になっている	切換スイッチを「1・2 号機」にする
共通	始動・停止回数が多すぎる	アキュムレータの封入ガス圧力の低下	アキュムレータにガスを補充する 又は点検・修理・交換
		アキュムレータの破損	アキュムレータを交換する
		アキュムレータ用ボール弁(三方弁)のレバー が垂直になっている	アキュムレータ用ボール弁(三方弁)の レバーを横にする
	ロカボー ウにからかい	圧力発信器のボール弁が閉じている	ボール弁を開く
	圧力が一定にならない	圧力発信器の故障	圧力発信器を交換する
	<ヒーター接続時>	ヒータ電源スイッチが「OFF」になっている	ヒータ電源スイッチを「ON」にする
	ヒータが動作しない	ヒューズが切れている	ヒューズを交換する
	<電源出力端子台を使用時>	メンテナンススイッチが「OFF」になっている	メンテナンススイッチを「ON」にする
	流入電動弁、流入電磁弁が 動作しない	ヒューズが切れている	ヒューズを交換する

- ※ポンプが始動・停止する際に、メカ鳴き("キュッ"という音がする)することがありますが、異常ではありません。
- ※ある一定水量のまま使用される場合、配管内の空気溜り等の影響により、まれに運転ポンプの切り替えを繰り返すことがありますが、異常ではありません。
- ※故障には予想外なことがありますが、異常を発見したら速やかに対策することが大切です。
- ※故障の原因が分からないときは、購入先もしくは最寄りの弊社営業所にご連絡ください。ご連絡の際は、製品の形式、 製造番号、故障(異常)の状況をお知らせください。
- ※弊社営業所については、添付の「事業所一覧表」をご参照ください。



本 社 〒 460-8650 名古屋市中区大須4-11-39 TEL 〈052〉251-7171 代〉

岡崎工場 〒 444-8530 岡崎市橋目町御領田1

TEL 〈0564〉31-4191 代〉

